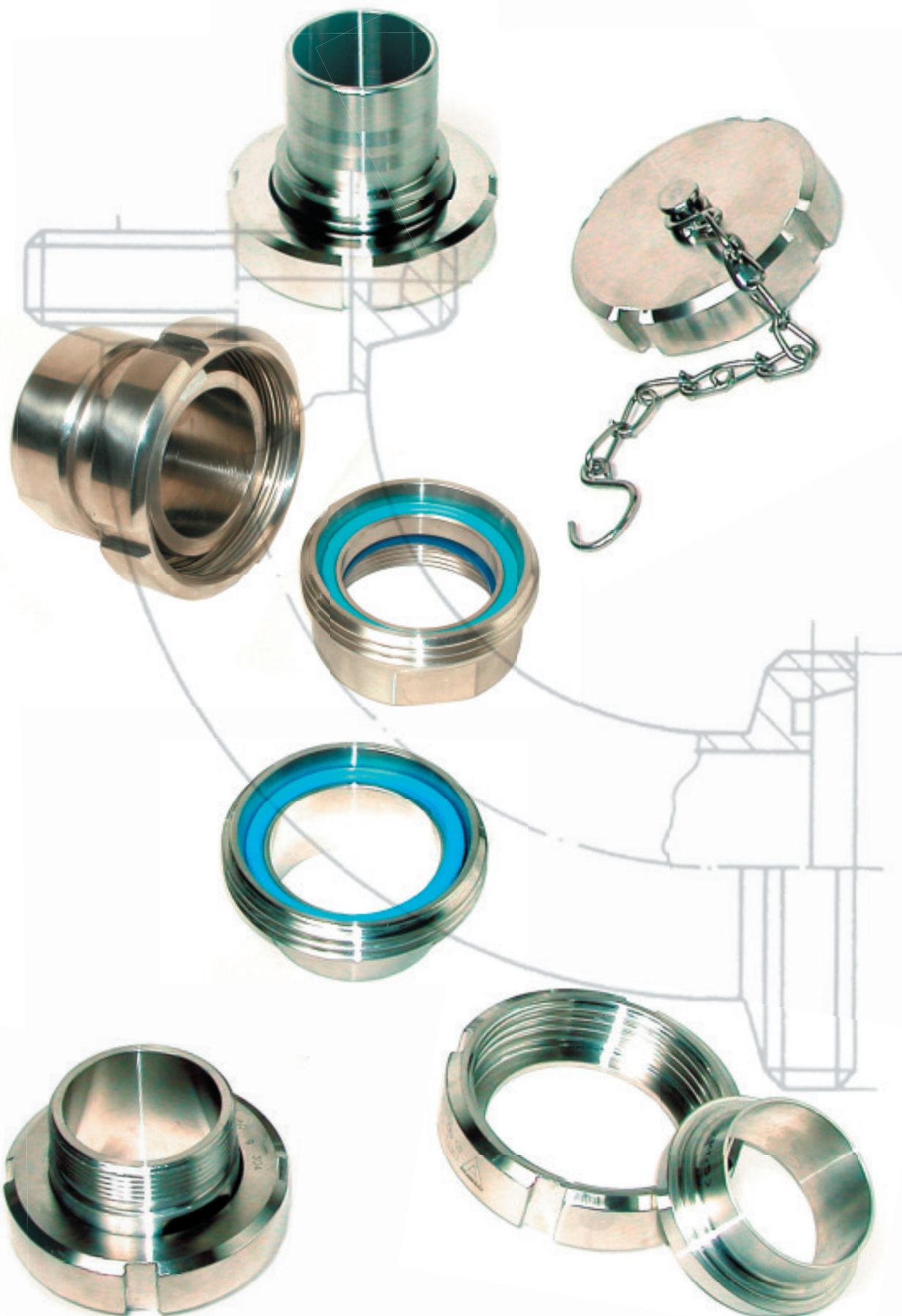


---

# Lebensmittel - Armaturen (Milchgewinde)

---



**Schudel ag**

DN	Art. Nr.	A	B	C Rd.-Gew.	D	E
25	05300	160	61	52x1/6"	25	64
32		166	61	58x1/6"	32	69
40		178	71	65x1/6"	38	79
50		182	71	78x1/6"	50	89
65		236	111	95x1/6"	66	109
80		247	111	110x1/4"	81	124
100		269	111	130x1/4"	98	149

Technische Daten auf Anfrage

DN	Art. Nr.	A	B	C Rd.-Gew.	D	E
25	05301	153	61	52x1/6"	25	64
32		159	61	58x1/6"	32	69
40		171	71	65x1/6"	38	79
50		175	71	78x1/6"	50	89
65		228	111	95x1/6"	66	109
80		239	111	110x1/4"	81	124
100		259	111	130x1/4"	98	149

Technische Daten auf Anfrage

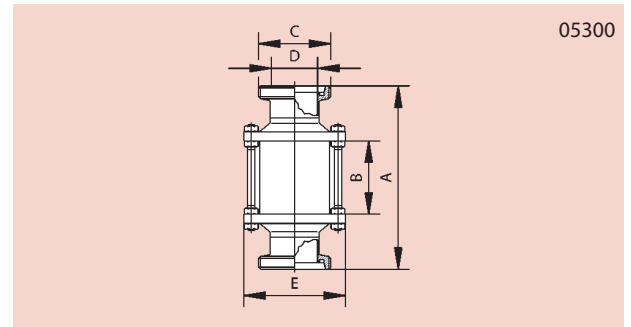
DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
25	05309	102	61	28	25	64
32		102	61	34	32	69
40		112	71	40	38	79
50		112	71	52	48	89
65		156	111	70	66	109
80		157	111	85	81	124
100		161	111	105	98	149

Technische Daten auf Anfrage

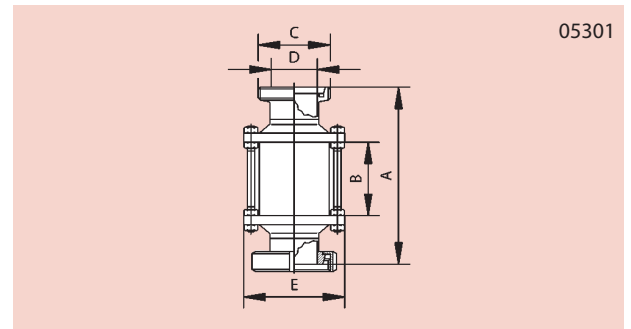
DN	Art. Nr.	A	B	C Rd.-Gew.	D	E
25	05310	131	61	52x1/6"	25	64
32		134	61	58x1/6"	32	69
40		145	71	65x1/6"	38	79
50		147	71	78x1/6"	48	89
65		196	111	95x1/6"	66	109
80		202	111	110x1/4"	81	124
100		215	111	130x1/4"	98	149

Technische Daten auf Anfrage

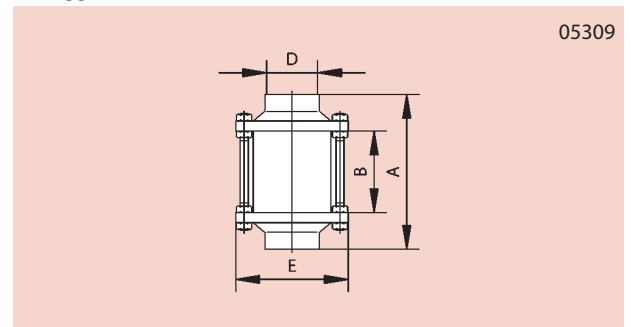
Schauglas G – G  
Sight glass, male – male  
Voyant, mâle – mâle  
Passaggio visivo, femmina – femmina



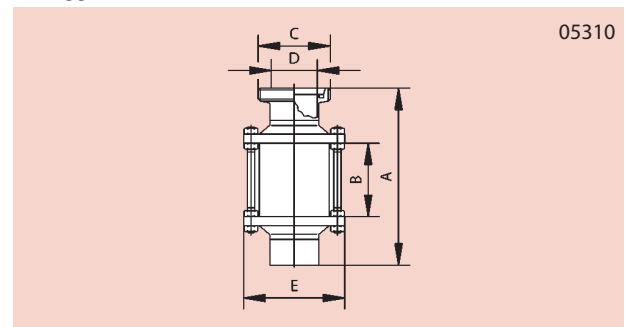
Schauglas K/M – G  
Sight glass, female – male  
Voyant, femelle – mâle  
Passaggio visivo, maschio – femmina



Schauglas S – S  
Sight glass, for welding  
Voyant, à souder  
Passaggio visivo, a saldare

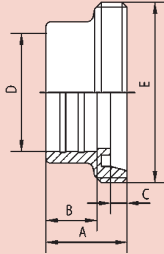


Schauglas G – S  
Sight glass, male – for welding  
Voyant, mâle – à souder  
Passaggio visivo, femmina – a saldare



Einwalzgewindestutzen C DIN 11851  
 Male part C DIN 11851, for expanding  
 Embout mâle C DIN 11851, à dudgeonner  
 Raccordo femmina C DIN 11851, a mandrinare

01000

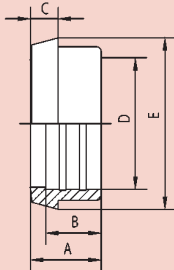


DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E Rd-Gew.
----	----------	---	---	---	---	--------------

10	01000					
15						
20						
25		29	15	7	28,2	52x 1/6"
32		32	18	7	34,2	58x 1/6"
40		33	20	7	40,2	65x 1/6"
50		35	22	7	52,2	78x 1/6"
65		40	25	8	70,3	95x 1/6"
80		45	28	8	85,3	110x 1/4"
100		54	35	10	104,3	130x 1/4"

Einwalzkegelstutzen D DIN 11851  
 Liner D DIN 11851, for expanding  
 Embout femelle D DIN 11851, à dudgeonner  
 Raccordo maschio D DIN 11851, a mandrinare

01001

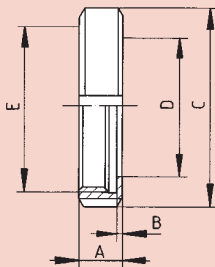


DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
----	----------	---	---	---	---	---

10	01001					
15						
20						
25		22	15	10	28,2	44
32		25	18	10	34,2	50
40		26	20	10	40,2	56
50		28	22	11	52,2	68
65		32	25	12	70,3	86
80		37	28	12	85,3	100
100		44	35	15	104,3	121

Nutüberwurfmutter F DIN 11851  
 Slotted nut F DIN 11851  
 Ecrou cannelé F DIN 11851  
 Girella F DIN 11851

01002

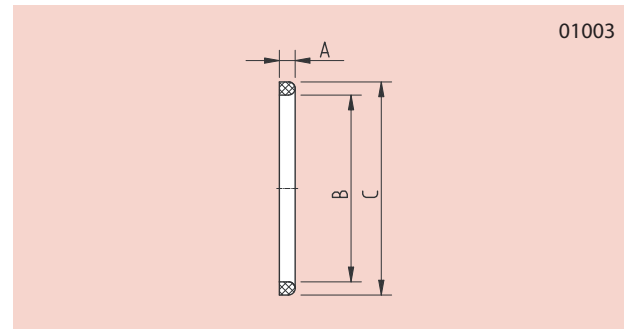


DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E Rd-Gew.
----	----------	---	---	---	---	--------------

10	01002	18	3	38	19	28x 1/8"
15		18	3	44	25	34x 1/8"
20		21	3	54	31	44x 1/6"
25		21	3	63	36	52x 1/6"
32		21	3	70	42	58x 1/6"
40		21	3	78	49	65x 1/6"
50		22	3	92	62	78x 1/6"
65		25	4	112	80	95x 1/6"
80		30	4	127	94	110x 1/4"
100		31	5	148	115	130x 1/4"
125		35	5	178	138	160x 1/4"
150		40	6	210	164	190x 1/4"

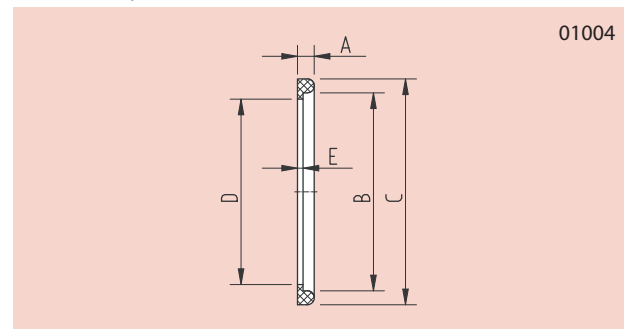
DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01003	4,5	12	20		
15		4,5	18	26		
20		4,5	23	33		
25		5,0	30	40		
32		5,0	36	46		
40		5,0	42	52		
50		5,0	54	64		
65		5,0	71	81		
80		5,0	85	95		
100		5,0	104	114		
125		7,0	130	142		
150		7,0	155	167		

Dichtring DIN 11851  
Seal ring DIN 11851  
Joint pour raccord DIN 11851  
Guarnizione per raccordo DIN 11851



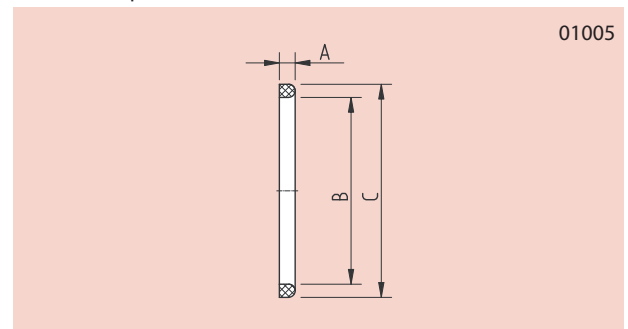
DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01004	5	12	20	10,5	1,5
15		5	18	26	16,5	1,5
20		5	23	33	20,5	1,5
25		6	30	40	26,5	2,0
32		6	36	46	32,5	2,0
40		6	42	52	38,5	2,0
50		6	54	64	50,5	2,0
65		6	71	81	66,5	2,0
80		6	85	95	81,5	2,0
100		6	104	114	100,5	2,0
125		7	130	142	125,0	2,0
150		7	155	167	150,0	2,0

Dichtring DIN 11851, mit Bund  
Seal ring DIN 11851, L-shaped  
Joint pour raccord DIN 11851, avec collerette  
Guarnizione per raccordo DIN 11851, con collare



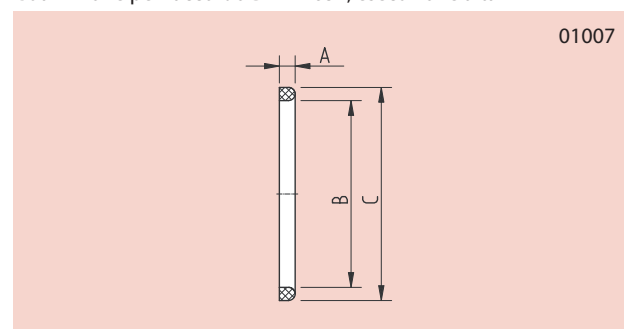
DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01005					
15						
20						
25		8	30	40		
32		8	36	46		
40		8	42	52		
50		8	54	64		
65		8	71	81		
80		8	85	95		
100		8	104	114		
125		8	130	142		

Dichtring DIN 11851, hohe Ausführung  
Seal ring DIN 11851, high execution  
Joint pour raccord DIN 11851, exécution haute  
Guarnizione per raccordo DIN 11851, esecuzione alta



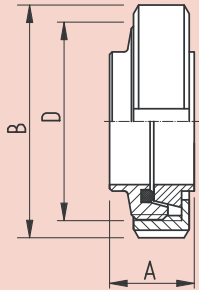
DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01007					
15						
20		6	23	33		
25		6	30	40		
32		6	36	46		
40		6	42	52		
50		6	54	64		
65		6	71	81		
80		6	85	95		
100		6	104	114		

Dichtring DIN 11851, hohe Ausführung  
Seal ring DIN 11851, high execution  
Joint pour raccord DIN 11851, exécution haute  
Guarnizione per raccordo DIN 11851, esecuzione alta



Anschweisverschraubung DIN 11851, kurz  
 Union DIN 11851, for welding, short  
 Raccord DIN 11851, à souder, court  
 Raccordo DIN 11851, per saldare, corto

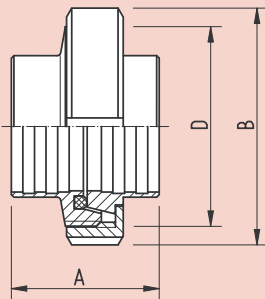
01009



DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
					Rd.-Gew.	
10	01009					
15						
20						
25		31	63		52x 1/6"	
32		31	70		58x 1/6"	
40		31	78		65x 1/6"	
50		33	92		78x 1/6"	
65		35	112		95x 1/6"	
80		35	127		110x 1/4"	
100		41	148		130x 1/4"	

Einwalzverschraubung DIN 11851  
 Union DIN 11851, for expanding  
 Raccord DIN 11851, à dudgeonner  
 Raccordo DIN 11851, a mandrinare

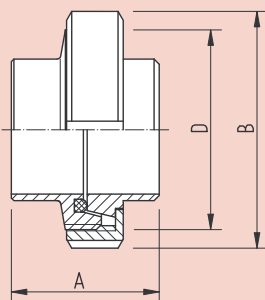
01010



DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
					Rd.-Gew.	
10	01010					
15						
20						
25		45	63		52x 1/6"	
32		51	70		58x 1/6"	
40		53	78		65x 1/6"	
50		57	92		78x 1/6"	
65		65	112		95x 1/6"	
80		75	127		110x 1/4"	
100		89	148		130x 1/4"	

Anschweisverschraubung DIN 11851  
 Union DIN 11851, for welding  
 Raccord DIN 11851, à souder  
 Raccordo DIN 11851, per saldare

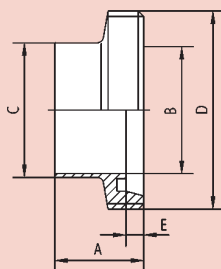
01015



DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
					Rd.-Gew.	
10	01015	34	38		28x 1/8"	
15		34	44		34x 1/8"	
20		36	54		44x 1/6"	
25		45	63		52x 1/6"	
32		51	70		58x 1/6"	
40		53	78		65x 1/6"	
50		57	92		78x 1/6"	
65		65	112		95x 1/6"	
80		75	127		110x 1/4"	
100		89	148		130x 1/4"	
125		70	178		160x 1/4"	
150		76	210		190x 1/4"	

Anschweissgewindestutzen SC DIN 11851  
 Male part SC DIN 11851, for welding  
 Embout mâle SC DIN 11851, à souder  
 Raccordo femmina SC DIN 11851, a saldare

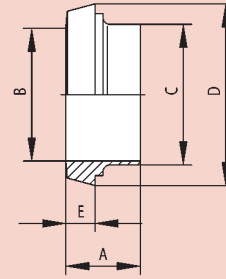
01020



DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
					Rd.-Gew.	
10	01020	21	10	13	28x 1/8"	4
15		21	16	19	34x 1/8"	4
20		24	20	23	44x 1/6"	6
25		29	26	29	52x 1/6"	7
32		32	32	35	58x 1/6"	7
40		33	38	41	65x 1/6"	7
50		35	50	53	78x 1/6"	7
65		40	66	70	95x 1/6"	8
80		45	81	85	110x 1/4"	8
100		54	100	104	130x 1/4"	10
125		46	125	129	160x 1/4"	12
150		50	150	154	190x 1/4"	13

DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01021	17	10	13	22,5	6
15		17	16	19	28,5	6
20		18	20	23	36,5	8
25		22	26	29	44,0	10
32		25	32	35	50,0	10
40		26	38	41	56,0	10
50		28	50	53	68,5	11
65		32	66	70	86,0	12
80		37	81	85	100,0	12
100		44	100	104	121,0	15
125		34	125	129	150,0	17
150		37	150	154	176,0	18

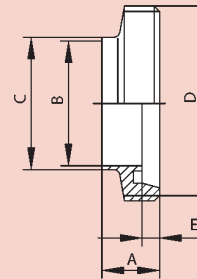
Anschweiskegelstutzen SD DIN 11851  
 Liner SD DIN 11851, for welding  
 Embout femelle SD DIN 11851, à souder  
 Raccordo maschio SD DIN 11851, a saldare



01021

DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
					Rd.-Gew.	
10	01022					
15						
20						
25		22	26	29	52x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
32		22	32	35	58x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
40		22	38	41	65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
50		23	50	53	78x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
65		25	66	70	95x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	8
80		25	81	85	110x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	8
100		30	100	104	130x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	10

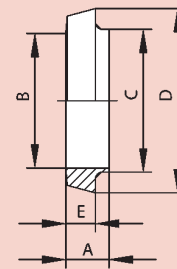
Anschweissgewindestutzen DIN 11851, kurz  
 Male part DIN 11851, for welding, short  
 Embout mâle DIN 11851, à souder, court  
 Raccordo femmina DIN 11851, a saldare, corto



01022

DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01023					
15						
20						
25		15	26	29	44,0	10
32		15	32	35	50,0	10
40		15	38	41	56,0	10
50		16	50	53	68,5	11
65		17	66	70	86,0	12
80		17	81	85	100,0	12
100		20	100	104	121,0	15

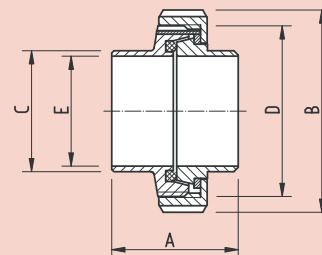
Anschweiskegelstutzen DIN 11851, kurz  
 Liner DIN 11851, for welding, short  
 Embout femelle DIN 11851, à souder, court  
 Raccordo maschio DIN 11851, a saldare, corto



01023

DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
					Rd.-Gew.	
10	01024					
15		34	44	19	34x <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	16
20		36	54	23	44x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	20
25		45	63	29	52x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	26
32		51	70	35	58x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	32
40		53	78	41	65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	38
50		57	92	53	78x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	50
65		65	112	70	95x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	66
80		75	127	85	110x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	81
100		89	148	104	130x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	100

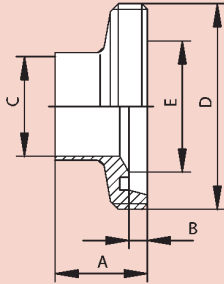
Anschweis-Drehverschraubung  
 Rotating union, for welding  
 Raccord tournant, à souder  
 Raccordo girevole, a saldare



01024

Anschweisreduziergewindestutzen  
 Reducing male part, for welding  
 Embout mâle de réduction, à souder  
 Riduzione femmina, a saldare

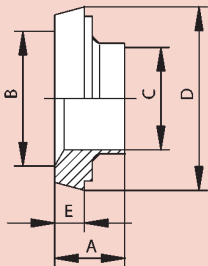
01040



DN	Art. Nr.	A	B	C	D Rd.-Gew.	E
20/10	01040	24	6	10	44x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	20
20/15		24	6	16	44x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	20
25/15		29	7	16	52x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	26
25/20		29	7	20	52x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	26
32/15		30	7	16	58x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	32
32/20		30	7	20	58x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	32
32/25		32	7	26	58x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	32
40/15		32	7	16	65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	38
40/20		32	7	20	65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	38
40/25		32	7	26	65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	38
40/32		35	7	32	65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	38
50/25		26	7	26	78x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	50
50/32		35	7	32	78x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	50
50/40		35	7	38	78x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	50
65/32		39	8	32	95x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	66
65/40		38	8	38	95x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	66
65/50		40	8	50	95x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	66
80/50		40	8	50	110x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	81
80/65		44	8	66	110x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	81
100/50		50	10	50	130x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	100
100/65		50	10	66	130x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	100
100/80		50	10	81	130x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	100

Anschweisreduzierkegelstutzen  
 Reducing liner, for welding  
 Embout femelle de réduction, à souder  
 Riduzione maschio, a saldare

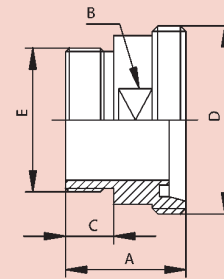
01041



DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
15/10	01041	17	16	10	28	6
20/10		18	20	10	36	8
20/15		18	20	16	36	8
25/10		22	26	10	44	10
25/15		22	26	16	44	10
25/20		22	26	20	44	10
32/15		23	32	16	50	10
32/20		23	32	20	50	10
32/25		25	32	26	50	10
40/15		25	38	16	56	10
40/20		25	38	20	56	10
40/25		25	38	26	56	10
40/32		25	38	32	56	10
50/25		28	50	26	68	11
50/32		26	50	32	68	11
50/40		26	50	38	68	11
65/25		26	66	26	86	12
65/32		32	66	32	86	12
65/40		26	66	38	86	12
65/50		27	66	50	86	12
80/40		36	81	38	100	12
80/50		32	81	50	100	12
80/65		36	81	66	100	12
100/50		40	100	50	121	15
100/65		40	100	66	121	15
100/80		40	100	81	121	15

DN	Art. Nr.	A	B SW	C	D Rd.-Gew.	E R.-Gew.
10	01070	40	17	14	28x1/8"	3/8"
15		40	24	14	34x1/8"	1/2"
20		42	30	14	44x1/6"	3/4"
25		48	41	20	52x1/6"	1"
32		48	46	20	58x1/6"	1 1/4"
40		50	50	20	65x1/6"	1 1/2"
50		50	65	20	78x1/6"	2"
65		56	80	22	95x1/6"	2 1/2"
80		56	95	25	110x1/4"	3"
100		72	115	30	130x1/4"	4"

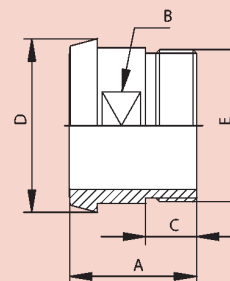
Einschraubgewindestutzen  
Male part with nipple  
Embout mâle avec mamelon fileté  
Raccordo femmina con tronchetto



01070

DN	Art. Nr.	A	B SW	C	D	E R.-Gew.
10	01071	38	14	14	22	3/8"
15		38	19	14	28	1/2"
20		40	27	14	36	3/4"
25		50	30	20	44	1"
32		50	36	20	50	1 1/4"
40		50	44	20	56	1 1/2"
50		50	55	20	68	2"
65		55	70	22	86	2 1/2"
80		60	88	25	100	3"
100		70	110	30	121	4"

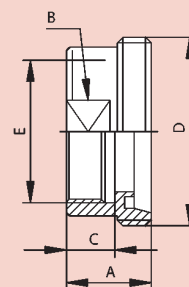
Einschraubkegelstutzen  
Liner with nipple  
Embout femelle avec mamelon fileté  
Raccordo maschio con tronchetto



01071

DN	Art. Nr.	A	B SW	C	D Rd.-Gew.	E R.-Gew.
10	01080	30	22	14	28x1/8"	3/8"
15		30	27	14	34x1/8"	1/2"
20		30	32	14	44x1/6"	3/4"
25		35	41	20	52x1/6"	1"
32		35	46	20	58x1/6"	1 1/4"
40		35	55	20	65x1/6"	1 1/2"
50		35	65	20	78x1/6"	2"
65		38	85	22	95x1/6"	2 1/2"
80		43	100	25	110x1/4"	3"
100		50	120	30	130x1/4"	4"

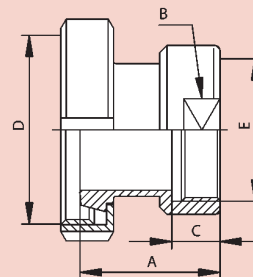
Aufschraubgewindestutzen  
Male part with socket  
Embout mâle avec manchon taraudé  
Raccordo femmina con foro



01080

DN	Art. Nr.	A	B SW	C	D Rd.-Gew.	E R.-Gew.
10	01081	38	22	14	28x1/8"	3/8"
15		38	27	14	34x1/8"	1/2"
20		40	32	14	44x1/6"	3/4"
25		50	41	20	52x1/6"	1"
32		54	46	20	58x1/6"	1 1/4"
40		55	55	20	65x1/6"	1 1/2"
50		58	65	20	78x1/6"	2"
65		62	85	22	95x1/6"	2 1/2"
80		72	100	25	110x1/4"	3"
100		85	120	30	130x1/4"	4"

Aufschraubkegelstutzen  
Liner with socket  
Embout femelle avec manchon taraudé  
Raccordo maschio con foro

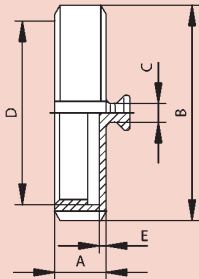


01081



Blindmutter, mit Knopf und Dichtung  
 Blank slotted nut, with boss and seal  
 Écrou cannelé borgne, avec bouton et joint  
 Girella cieca, con bottone e guarnizione

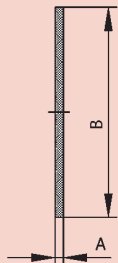
01101



DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
					Rd.-Gew.	
10	01101	18	38	10	28x <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	3
15		18	44	10	34x <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	3
20		21	54	10	44x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	3
25		21	63	10	52x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	3
32		21	70	10	58x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	3
40		21	78	10	65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	3
50		22	92	10	78x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	3
65		25	112	10	95x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	4
80		30	127	12	110x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	4
100		31	148	12	130x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	5
125		35	178	12	160x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	5
150		40	210	12	190x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	6

Dichtscheibe für Blindmutter  
 Sealing disc for blank slotted nut  
 Joint plat pour écrou cannelé borgne  
 Guarnizione piana per girella cieca

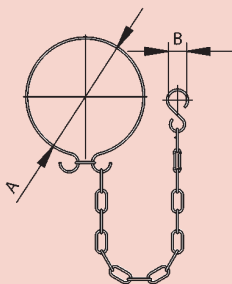
01102



DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01102	3	28			
15		3	34			
20		3	44			
25		3	52			
32		3	58			
40		3	65			
50		3	78			
65		3	95			
80		4	110			
100		4	130			
125		4	160			
150		4	190			

Haltekette für Blindmutter  
 Chain for slotted blank nut  
 Chaînette pour écrou cannelé borgne  
 Catenella per girella cieca

01103

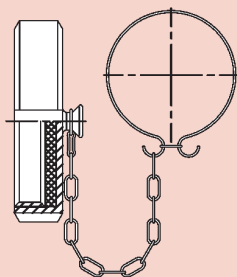


DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01103	15	11	80		
15		20	11	80		
20		27	11	90		
25		33	11	130		
32		39	11	170		
40		45	11	190		
50		57	11	210		
65		73	11	210		
80		92	13	270		
100		110	13	270		
125		130	13	300		
150		160	13	350		

C = Länge der Kette/length of the chain/longueur de la chaînette/lunghezza della catenella

Blindmutter, mit Knopf, Dichtung und Kette  
 Blank slotted nut, with boss, seal and chain  
 Écrou cannelé borgne, avec bouton, joint et chaînette  
 Girella cieca, con bottone, guarnizione e catenella

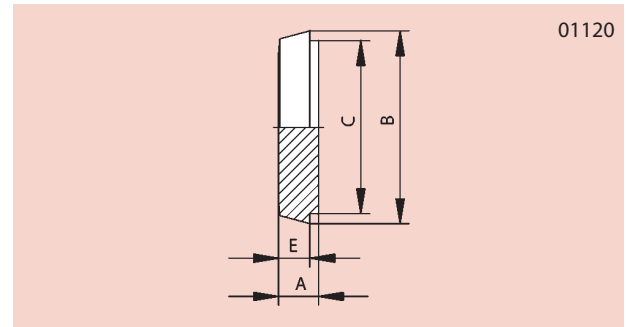
01104



DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
					Rd.-Gew.	
10	01104	18	38	10	28x <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	3
15		18	44	10	34x <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	3
20		21	54	10	44x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	3
25		21	63	10	52x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	3
32		21	70	10	58x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	3
40		21	78	10	65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	3
50		22	92	10	78x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	3
65		25	112	10	95x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	4
80		30	127	12	110x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	4
100		31	148	12	130x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	5

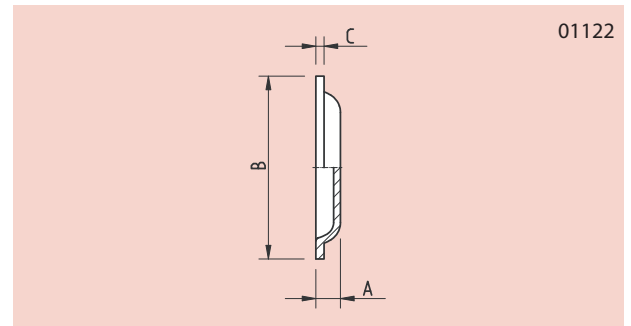
DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01120	9	22	18		6
15		9	28	24		6
20		11	36	30		8
25		13	44	35		10
32		13	50	41		10
40		13	56	48		10
50		14	68	61		11
65		16	86	79		12
80		16	100	93		12
100		20	121	114		15
125		22	150	137		17
150		24	173	163		18

Blindkegel  
Blank liner  
Fond d'écrou  
Tappo maschio



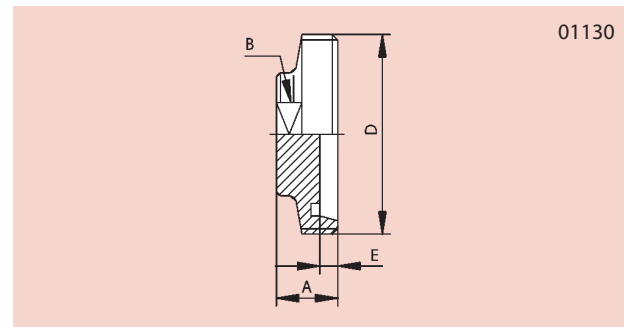
DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
25	01122	10	47	1,5		
32		10	53	1,5		
40		10	61	1,5		
50		11	73	1,5		
65		12	90	1,5		
80		12	103	1,5		
100		15	123	1,5		

Blindkegel, Blech gepresst  
Blank liner, pressed  
Fond d'écrou, embouti  
Tappo maschio, stozzato



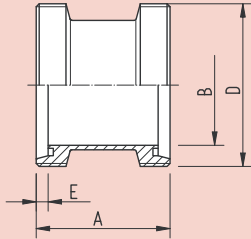
DN	Art. Nr.	A	B SW	C	D Rd.-Gew.	E
10	01130	22	17		28x <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	4
15		22	17		34x <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	4
20		24	17		44x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	6
25		24	32		52x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
32		24	32		58x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
40		24	41		65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
50		24	41		78x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
65		28	41		95x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	8
80		30	41		110x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	8
100		30	41		130x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	10

Blindgewindestutzen  
Blank male part  
Embout mâle borgne  
Tappo femmina



Verbindungsstück G – G  
 Connection, male – male  
 Adaptateur, mâle – mâle  
 Pezzo accoppiamento, femmina – femmina

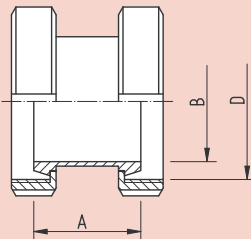
01200



DN	Art. Nr.	A	B	C	D Rd.-Gew.	E
10	01200	42	10		28x $\frac{1}{8}$ "	4
15		42	16		34x $\frac{1}{8}$ "	4
20		48	20		44x $\frac{1}{6}$ "	6
25		58	26		52x $\frac{1}{6}$ "	7
32		64	32		58x $\frac{1}{6}$ "	7
40		66	38		65x $\frac{1}{6}$ "	7
50		70	50		78x $\frac{1}{6}$ "	7
65		80	66		95x $\frac{1}{6}$ "	8
80		90	81		110x $\frac{1}{4}$ "	8
100		108	100		130x $\frac{1}{4}$ "	10

Verbindungsstück K/M – K/M  
 Connection, female – female  
 Adaptateur, femelle – femelle  
 Pezzo accoppiamento, maschio – maschio

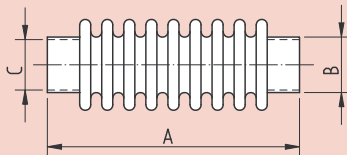
01202



DN	Art. Nr.	A	B	C	D Rd.-Gew.	E
10	01202	34	10		28x $\frac{1}{8}$ "	
15		34	16		34x $\frac{1}{8}$ "	
20		36	20		44x $\frac{1}{6}$ "	
25		44	26		52x $\frac{1}{6}$ "	
32		50	32		58x $\frac{1}{6}$ "	
40		52	38		65x $\frac{1}{6}$ "	
50		56	50		78x $\frac{1}{6}$ "	
65		64	66		95x $\frac{1}{6}$ "	
80		74	81		110x $\frac{1}{4}$ "	
100		88	100		130x $\frac{1}{4}$ "	

Faltenbalg  
 Bellow  
 Soufflet  
 Giunto flessibile

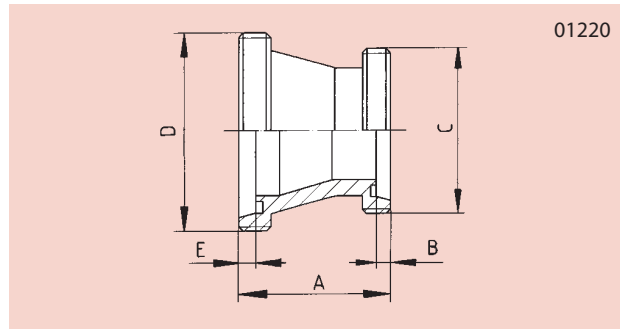
01213



DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01213					
15						
20						
25		200	28	25		
32		200	34	31		
40		200	40	37		
50		200	52	49		
65		200	70	66		
80		200	85	81		
100		300	104	100		

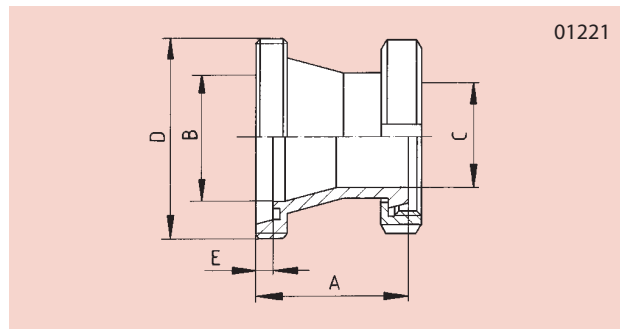
DN	Art. Nr.	A	B	C Rd.-Gew.	D Rd.-Gew.	E
32/25	01220	70	7	52x1/6"	58x1/6"	7
40/25		78	7	52x1/6"	65x1/6"	7
40/32		81	7	58x1/6"	65x1/6"	7
50/32		86	7	58x1/6"	78x1/6"	7
50/40		92	7	65x1/6"	78x1/6"	7
65/40		95	7	65x1/6"	95x1/6"	8
65/50		90	7	78x1/6"	95x1/6"	8
80/50		91	7	78x1/6"	110x1/4"	8
80/65		95	8	95x1/6"	110x1/4"	8
100/65		121	8	95x1/6"	130x1/4"	10
100/80		112	8	110x1/4"	130x1/4"	10

Reduzierverbindungsstück G – G  
Reducing connection, male – male  
Adaptateur de réduction, mâle – mâle  
Giunto di riduzione, femmina – femmina



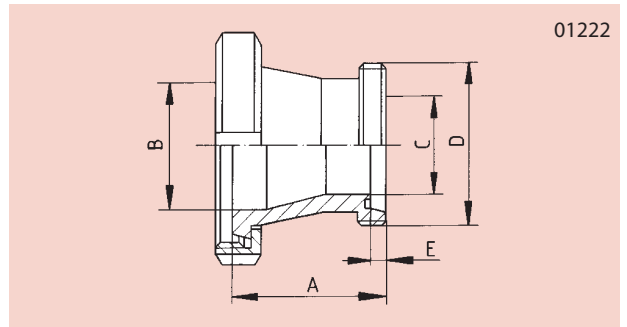
DN	Art. Nr.	A	B	C	D Rd.-Gew.	E
32/25	01221	63	32	26	58x1/6"	7
40/25		71	38	26	65x1/6"	7
40/32		74	38	32	65x1/6"	7
50/32		79	50	32	78x1/6"	7
50/40		85	50	38	78x1/6"	7
65/40		88	66	38	95x1/6"	8
65/50		83	66	50	95x1/6"	8
80/50		84	81	50	110x1/4"	8
80/65		87	81	66	110x1/4"	8
100/65		113	100	66	130x1/4"	10
100/80		104	100	81	130x1/4"	10

Reduzierverbindungsstück G – K/M  
Reducing connection, male – female  
Adaptateur de réduction, mâle – femelle  
Giunto di riduzione, femmina – maschio



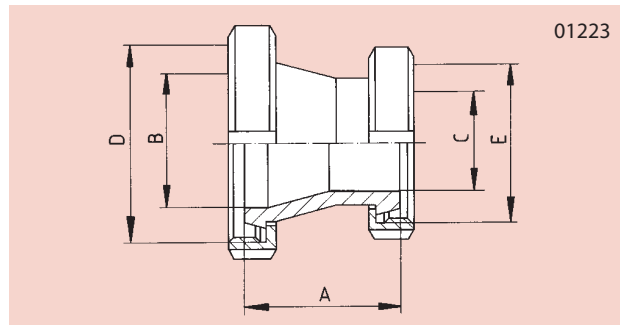
DN	Art. Nr.	A	B	C	D Rd.-Gew.	E
32/25	01222	63	32	26	52x1/6"	7
40/25		71	38	26	52x1/6"	7
40/32		74	38	32	58x1/6"	7
50/32		79	50	32	58x1/6"	7
50/40		85	50	38	65x1/6"	7
65/40		87	66	38	65x1/6"	7
65/50		82	66	50	78x1/6"	7
80/50		83	81	50	78x1/6"	7
80/65		87	81	66	95x1/6"	8
100/65		111	100	66	95x1/6"	8
100/80		102	100	81	110x1/4"	8

Reduzierverbindungsstück K/M – G  
Reducing connection, female – male  
Adaptateur de réduction, femelle – mâle  
Giunto di riduzione, maschio – femmina



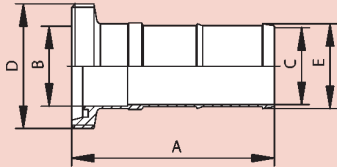
DN	Art. Nr.	A	B	C	D Rd.-Gew.	E Rd.-Gew.
32/25	01223	56	32	26	58x1/6"	52x1/6"
40/25		64	38	26	65x1/6"	52x1/6"
40/32		67	38	32	65x1/6"	58x1/6"
50/32		72	50	32	78x1/6"	58x1/6"
50/40		78	50	38	78x1/6"	65x1/6"
65/40		80	66	38	95x1/6"	65x1/6"
65/50		75	66	50	95x1/6"	78x1/6"
80/50		76	81	50	110x1/4"	78x1/6"
80/65		79	81	66	110x1/4"	95x1/6"
100/65		103	100	66	130x1/4"	95x1/6"
100/80		94	100	81	130x1/4"	110x1/4"

Reduzierverbindungsstück K/M – K/M  
Reducing connection, female – female  
Adaptateur de réduction, femelle – femelle  
Giunto di riduzione, maschio – maschio



Schlauchgewindestutzen  
Male part with hose liner  
Embout mâle avec nez à ligaturer  
Portagomma femmina

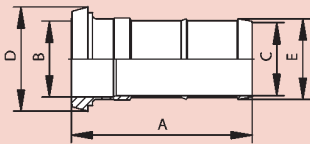
01310



DN	Art. Nr.	A	B	C	D Rd.-Gew.	E
10	01310	55	10	9	28x1/8"	12,0
15		66	16	14	34x1/8"	18,0
20		73	20	19	44x1/6"	23,0
25		87	26	24	52x1/6"	28,0
32		97	32	31	58x1/6"	35,0
40		112	38	36	65x1/6"	42,4
50		127	50	48	78x1/6"	53,0
65		148	66	62	95x1/6"	69,0
80		198	81	74	110x1/4"	84,0
100		210	100	94	130x1/4"	104,0

Schlauchkegelstutzen  
Liner with hose liner  
Embout femelle avec nez à ligaturer  
Portagomma maschio

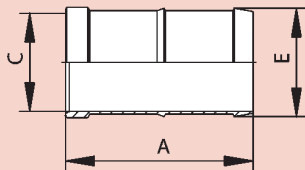
01311



DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01311	51	10	9	22	12,0
15		62	16	14	28	18,0
20		67	20	19	36	23,0
25		80	26	24	44	28,0
32		90	32	31	50	35,0
40		105	38	36	56	42,4
50		120	50	48	68	53,0
65		140	66	62	86	69,0
80		190	81	74	100	84,0
100		200	100	94	121	104,0

Schlauchtülle  
Hoze liner  
Nez à ligaturer  
Attacco portagomma

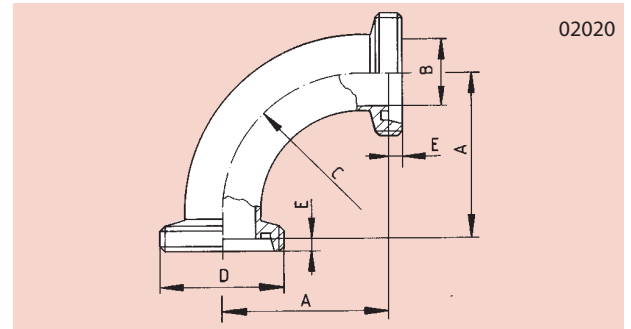
01313



DN	Art. Nr.	A	B	C	D	E
10	01313	34		9		12,0
15		45		14		18,0
20		49		19		23,0
25		58		24		28,0
32		65		31		35,0
40		79		36		42,4
50		92		48		53,0
65		108		62		69,0
80		153		74		84,0
100		156		94		104,0

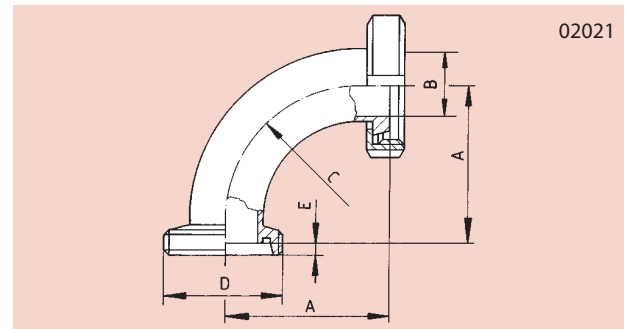
DN	Art. Nr.	A	B	C	D Rd.-Gew.	E
10	02020					
15						
20						
25		65	26	50	52x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
32		70	32	55	58x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
40		75	38	60	65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
50		86	50	70	78x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
65		97	66	80	95x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	8
80		107	81	90	110x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	8
100		120	100	100	130x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	10

Rohrbogen 90° G-G DIN 11852  
 Bend 90°, male – male DIN 11852  
 Coude 90°, mâle – mâle DIN 11852  
 Curva 90°, femmina – femmina DIN 11852



DN	Art. Nr.	A	B	C	D Rd.-Gew.	E
10	02021					
15						
20						
25		65	26	50	52x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
32		70	32	55	58x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
40		75	38	60	65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
50		86	50	70	78x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	7
65		97	66	80	95x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	8
80		107	81	90	110x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	8
100		120	100	100	130x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	10

Rohrbogen 90° G-K/M DIN 11852  
 Bend 90°, male – female DIN 11852  
 Coude 90°, mâle – femelle DIN 11852  
 Curva 90°, femmina – maschio DIN 11852



DN	Art. Nr.	A	B	C	D Rd.-Gew.	E
10	02022					
15						
20						
25		65	26	50	52x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	
32		70	32	55	58x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	
40		75	38	60	65x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	
50		86	50	70	78x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	
65		97	66	80	95x <sup>1</sup> / <sub>6</sub> "	
80		107	81	90	110x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	
100		120	100	100	130x <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	

Rohrbogen 90° K/M-K/M DIN 11852  
 Bend 90°, female – female DIN 11852  
 Coude 90°, femelle – femelle DIN 11852  
 Curva 90°, maschio – maschio DIN 11852

